

---

Secteur de coopération / Program

Domaine d'activité / Field of activity

Domaine de la langue

Terminologie

---

Description et origine / Description and background

Offrir le Termium CD-ROM au Gouvernement belge, en remplacement de l'accès direct (on-line) et encourager les échanges de données terminologiques.

Le Gouvernement canadien, par le truchement du Secrétariat d'Etat, offre déjà au Gouvernement belge un accès direct à la Banque de Terminologie Termium. Le CD-ROM procurerait aux autorités belges une flexibilité accrue tout en étant moins coûteux. L'échange de données constituerait une seconde étape de ce projet tout en assurant l'enrichissement du Termium. Des contacts ont déjà été pris à ce propos.

---

Objectifs / Objectives

- Fournir un CD-ROM au Gouvernement belge;
- Fournir aux autorités belges des dossiers terminologiques dans les secteurs d'intérêt pour les experts belges;
- obtenir de la part des centres terminologiques belges des dossiers similaires dans les secteurs de priorité du Termium dans les groupes linguistiques suivants : anglais/français, anglais/néerlandais et français/néerlandais.

---

Décision et mise en oeuvre / Decision and implementation

---

Institutions et organismes / Organizations and institutions

CANADA:

COMMUNAUTÉ FRANÇAISE:

M. Malcolm Williams  
Terminologie et services linguistiques  
Langues officielles et traduction  
Secrétariat d'Etat du Canada

---

Financement / Financing

Conjoint, selon les projets.

---